

## CUPRINS

## SUMMARY

### Sociologie și Asistență Socială

*Anastasia OCERETNÎ*

PARTICULARITĂȚILE MĂSURĂRII ÎN  
DOMENIUL SOCIAL

3 THE PECULIARITIES OF SOCIAL  
MEASUREMENT

*Silvia GÎDEI*

COMPLEXITATEA FACTORILOR CARE  
DETERMINĂ DEZVOLTAREA  
COMPORTAMENTULUI DELINCVENT AL  
MINORILOR

7 THE COMPLEXITY OF THE FACTORS THAT  
DETERMINE THE DEVELOPMENT OF THE  
DELINQUENT BEHAVIOR OF JUVENILES

*Daniela SÂMBOTEANU, Diana CHEIANU-ANDREI*

PLANIFICAREA ȘI PREGĂTIREA  
PSIHOSOCIALĂ A COPILULUI VICTIMĂ  
PENTRU AUDIEREA LEGALĂ

15 PLANNING AND PSYCHOSOCIAL  
PREPARATION OF CHILD VICTIM FOR LEGAL  
PROCEEDINGS

### Jurnalism și Științe ale Comunicării

*Nelly ȚURCAN, Mariana HARJEVSCHI,*

*Natalia CHERADI*

ASOCIAȚIA BIBLIOTECARILOR  
CA FACTOR DE DEZVOLTARE  
A COMUNITĂȚII PROFESIONALE

18 LIBRARIANS ASSOCIATION AS A  
DEVELOPMENT FACTOR FOR PROFESSIONAL  
COMMUNITY

*Natalia CHERADI*

TIPOLOGIA ȘI SORTIMENTUL SERVICIILOR  
PRESTATE ÎN BIBLIOTECA UNIVERSITARĂ

23 THE TYPOLOGY AND THE RANGE OF  
SERVICES PROVIDED IN THE ACADEMIC  
LIBRARY

*Diana MORARU*

AUDIENȚA TV ȘI TENDINȚE NOI ÎN  
SECTORUL MEDIATIC

30 TV AUDIENCE AND NEW TRENDS IN MEDIA

### Științe Politice și Administrative

*Aurelian LAVRIC*

APARIȚIA PROBLEMEI BUCOVINEI ÎN SPAȚIUL  
GEPOLITIC EUROPEAN

34 THE EMERGENCE OF THE PROBLEM OF  
BUKOVINA WITHIN THE EUROPEAN  
GEPOLITICAL SPACE

*Svetlana CEBOTARI, Cristina EJOVA*

THE EVOLUTION OF REPUBLIC OF MOLDOVA  
RELATIONS WITH ROMANIA (1991–2013)

43 EVOLUȚIA RELAȚIILOR REPUBLICII  
MOLDOVA CU ROMÂNIA (1991-2013)

*Svetlana CEBOTARI*

IDENTIFICĂRI TEORETICO-CONCEPTUALE  
ALE FENOMENULUI  
„INTERES GEOSTRATEGIC”

50 THEORETICAL – CONCEPTUAL  
IDENTIFICATION OF THE FENOMENON OF THE  
"GEOSTRATEGIC INTEREST"

## Drept

*Natalia SUCEVEANU*

EVOLUȚIA CONCEPTULUI DE CETĂȚENIE  
A UNIUNII EUROPENE

59 THE EVOLUTION OF THE CONCEPT OF EU  
CITIZENSHIP

*Iulian RUSU*

DREPTUL LA LIBERA CIRCULAȚIE PENTRU  
CETĂȚENII UNIUNII EUROPENE:  
O EVALUARE DIN PERSPECTIVA  
NEDISCRIMINĂRII

68 THE FREEDOM OF MOVEMENT OF THE  
CITIZENS OF THE EUROPEAN UNION:  
AN EVALUATION FROM THE PERSPECTIVE  
OF NON-DISCRIMINATION

*Artur TARLAPAN, Olesia PLOTNIC*

PRINCIPIUL PUBLICITĂȚII DREPTURILOR  
REALE IMOBILIARE – FACTOR AL ASIGURĂRII  
SECURITĂȚII RAPORTURILOR JURIDICE  
(cu privire specială asupra dreptului de ipotecă)

75 THE PUBLICITY OF REAL PROPERTY RIGHTS –  
FACTOR OF LEGAL CERTAINTY ENSURING  
(special focus on mortgage right)

*Adriana ARNĂUT*

ROLUL GUVERNULUI ȘI AL SOCIETĂȚII  
CIVILE ÎN DEZVOLTAREA DURABILĂ

80 THE ROLE OF THE GOVERNEMENT AND CIVIL  
SOCIETY IN SUSTAINABLE DEVELOPMENT

*Sergiu BRÎNZA*

INFRAȚIUNILE PREVĂZUTE LA art.146 ȘI LA  
art.147 CP RM: ASPECTE TEORETICE ȘI PRACTICE

86 THE OFFENSES UNDER art.146 AND art.147 PC RM:  
THEORETICAL AND PRACTICAL ASPECTS

*Sergiu BRÎNZA*

INFRAȚIUNILE ATIPICE PREVĂZUTE ÎN  
CAPITOLUL II AL PĂRȚII SPECIALE A  
CODULUI PENAL: ANALIZĂ DE DREPT PENAL

105 THE ATYPICAL OFFENCES UNDER CHAPTER II  
THE SPECIAL PART OF THE PENAL CODE:  
PENAL LAW ANALYSIS

*Stela BOTNARU*

DETERMINAREA DISCERNĂMÂNTULUI DIMI-  
NUAT ÎN CAUZELE DE OMOR INTENȚIONAT:  
EXPERIENȚA INSTANȚELOR JUDECĂTOREȘTI  
DIN REPUBLICA MOLDOVA

119 THE DETERMINATION OF THE DEMINISHED  
DISCERNMENT IN CASES OF INTENTIONAL  
MURDER: THE EXPERIENCE OF JUDICIAL  
INSTANCE IN THE REPUBLIC OF MOLDOVA

*Stela BOTNARU*

DIMINUAREA SAU ABOLIREA DISCERNĂMÂN-  
TULUI CA EFECT AL INTOXICAȚIEI CU ALCOOL  
SAU CU ALTE SUBSTANȚE STUPEFIANTE:  
PERSPECTIVĂ JURIDICO-PENALĂ

130 DIMINISHING OR ABOLITION OF THE  
DISCERNMENT AS A RESULT OF ALCOHOL OR  
DRUG INTOXICATION: THE CRIMINAL LAW  
PERSPECTIVE

*Stela BOTNARU*

RESPONSABILITATEA REDUSĂ ÎN  
PRUNCUCIDERE:  
IMPLICAȚII JURIDICO-PENALE

138 REDUCED INFANTICIDE RESPONSIBILITY:  
JURIDICAL PENAL IMPLICATIONS

*Augustina BOLOCAN-HOLBAN, Mihaela VIDAICU*

INFLUENȚA STĂRII DE EBRIETATE ASUPRA  
RĂSPUNDERII PENALE  
ÎN DREPTUL PENAL COMPARAT

142 IMPACT OF INTOXICATION ON CRIMINAL  
LIABILITY IN COMPARATIVE CRIMINAL LAW

*Sergiu CRIJANOVSCI, Sergiu SUVAC*

PRECEDENTELE JUDICIARE PE CAUZELE DE  
OMOR INTENȚIONAT ÎN ROMÂNIA:  
VIZIUNE CONTEMPORANĂ

147 JUDICIAL PRECEDENTS IN THE MURDER  
CASES IN ROMANIA: A CONTEMPORARY VIEW

<i>Любовь БРЫНЗА</i> О ПРИЧИННО-СЛЕДСТВЕННОЙ СВЯЗИ В УГОЛОВНО-ПРАВОВОМ КОНТЕКСТЕ	<b>156</b>	SCIENCE OF CAUSAL RELATIONSHIP IN THE CONTEXT OF THE SUBSTANTIVE CRIMINAL LAW
<i>Liubovi BRÎNZA</i> RENUNȚAREA DE BUNĂVOIE LA SĂVÂRȘIREA INFRAȚIUNII: UNELE PROPUNERI DE <i>LEGE FERENDA</i>	<b>166</b>	THE ABANDONMENT DEFENCE TO CRIMINAL ATTEMPT: THE PROPOSALS <i>DE LEGE FERENDA</i>
<i>Igor CIOBANU, Dumitru JELESCU</i> SIGMUND FREUD ȘI DOCTRINA PSIHANALITICĂ	<b>175</b>	SIGMUND FREUD AND THE PSYCHOANALYTIC DOCTRINE
<i>Igor CIOBANU, Violina MORARU</i> STAREA, STRUCTURA ȘI DINAMICA INFRAȚIUNILOR DE PORNOGRAFIE INFANTILĂ	<b>183</b>	THE STATE, STRUCTURE AND DYNAMICS OF CHILD PORNOGRAPHY OFFENCES
<i>Ludmila DUMNEANU, Mihai ȘTEFĂNOAIA</i> ANALIZA JURIDICO-COMPARATIVĂ A NORMELOR CARE STABILESC RĂSPUNDEREA PENTRU INFRAȚIUNILE PRIVIND TRAFICUL DE PERSOANE ÎN LEGEA PENALĂ A ALBANIEI ȘI ÎN CEA A GERMANIEI	<b>189</b>	THE JURIDICAL-COMPARATIVE ANALYSIS OF THE NORMS THAT CARRY THE LIABILITY FOR THE OFFENCES ON HUMAN TRAFFICKING IN THE PENAL LAWS OF ALBANIA AND GERMANY
<i>Mariana GRAMA, Dorina CEMÎRTAN</i> APLICAREA PEDEPSEI ÎN CAZUL ÎNCHEIERII ACORDULUI DE RECUNOAȘTERE A VINOVĂȚIEI	<b>192</b>	THE PENALTY APPLICATION IN CASE OF A PLEA BARGAIN AGREEMENT
<i>Cristina PANFIL</i> RESPONSABILITATEA PENALĂ LA MINORI: ASPECTE DE IMATURITATE CRONOLOGICĂ, COGNITIVĂ ȘI PSIHOSOCIALĂ	<b>202</b>	CRIMINAL LIABILITY OF THE MINORS: ASPECTS OF CHRONOLOGICAL, COGNITIVE AND PSYCHOSOCIAL IMMATURITY
<i>Лилия ГЫРЛА</i> ВРАЧЕБНЫЕ УПУЩЕНИЯ: УСЛОВИЯ И ПРЕДЕЛЫ ПРИМЕНЕНИЯ УГОЛОВНОГО ЗАКОНА	<b>212</b>	MEDICAL MALPRACTICE: CONDITIONS AND LIMITS OF APPLICATION OF THE CRIMINAL LAW
<i>Лилия ГЫРЛА</i> УГОЛОВНО-ПРАВОВЫЕ НОРМЫ О ВРАЧЕБ- НЫХ УПУЩЕНИЯХ В РЕТРОСПЕКТИВЕ	<b>226</b>	CRIMINSL LEGAL NORMS OF MEDICAL DEFICIENCIES IN RETROSPECTIVE
<i>Геннадий ФОРТУНА</i> ПОНЯТИЕ И ВИДЫ ОШИБОК В УГОЛОВНОМ ПРАВЕ	<b>234</b>	THE CONCEPT AND TYPES OF MISTAKE IN THE SUBSTANTIVE CRIMINAL LAW
<i>Геннадий ФОРТУНА</i> АЛГОРИТМ КВАЛИФИКАЦИИ ФАКТИЧЕ- СКОЙ ОШИБКИ В УГОЛОВНОМ ПРАВЕ	<b>244</b>	THE APPRECIATION ALGORITHM OF MISTAKE IN FACT IN THE SUBSTANTIVE CRIMINAL LAW
<i>Влад МАНЯ</i> КОНФИСКАЦИЯ ИМУЩЕСТВА КАК ГОСУДАРСТВЕННАЯ МЕРА ПРИНУДИТЕЛЬНОГО ХАРАКТЕРА ВНЕ УГОЛОВНОГО ПРАВА	<b>259</b>	FORFEITURE OF ESTATE IN THE SYSTEM OF OTHER COMPULSORY MEASURES WITH PENAL CHARACTER

<i>Vlad MANIA</i> КОНФИСКАЦИЯ В УГОЛОВНОМ И АДМИНИСТРАТИВНОМ ПРАВЕ: НЕКОТОРЫЕ ВОПРОСЫ ЗАКОНОДАТЕЛЬНОЙ ТЕХНИКИ	<b>265</b>	FORFEITURE IN THE SUBSTANTIVE CRIMINAL LAW AND ADMINISTRATIVE LAW: SOME ASPECTS OF LEGISLATIVE TECHNIQUE
<i>Vlad MANIA</i> КОНФИСКАЦИЯ ИМУЩЕСТВА В СИСТЕМЕ ИНЫХ МЕР УГОЛОВНО-ПРАВОВОГО ХАРАКТЕРА	<b>273</b>	FORFEITURE OF ESTATE IN THE SYSTEM OF OTHER COMPULSORY MEASURES WITH PENAL CHARACTER
<i>Vitalie STATI</i> PRACTICAREA ILEGALĂ A ACTIVITĂȚII DE ÎNTRERINZĂTOR (art.241 CP RM): ASPECTE TEORETICE ȘI PRACTICE	<b>279</b>	THE ILLEGAL PRACTICE OF ENTREPRENEURIAL ACTIVITY (art.241 PC RM): THEORETICAL AND PRACTICAL ASPECTS
<i>Vitalie STATI</i> ELEMENTELE CONSTITUTIVE ȘI ELEMENTELE CIRCUMSTANȚIALE AGRAVANTE ALE INFRAȚIUNILOR PREVĂZUTE LA art.243 CP RM	<b>290</b>	THE CONSTITUENT ELEMENTS AND THE CIRCUMSTANTIAL AGGRAVATING ELEMENTS OF THE OFFENCES UNDER art.243 PC RM
<i>Mihai ȘTEFĂNOAIA</i> ANALIZA JURIDICO-COMPARATIVĂ A NORMELOR CARE STABILESC RĂSPUNDEREA PENTRU INFRAȚIUNILE PRIVIND TRAFICUL DE PERSOANE ÎN LEGEA PENALĂ A GEORGIEI, A IRLANDEI ȘI ÎN CEA A REPUBLICII PALAU	<b>302</b>	THE JURIDICAL-COMPARATIVE ANALYSIS OF THE NORMS THAT CARRY THE LIABILITY FOR THE OFFENCES ON HUMAN TRAFFICKING IN THE PENAL LAWS OF GEORGIA, IRELAND AND THE REPUBLIC OF PALAU
<i>Mihai ȘTEFĂNOAIA</i> ANALIZA REGLEMENTĂRIILOR REFERITOARE LA INFRAȚIUNILE PRIVIND TRAFICUL DE PERSOANE DIN LEGISLAȚIILE ÎN CARE ESTE INCRIMINATĂ O SINGURĂ FAPTĂ – TRAFICUL DE PERSOANE	<b>305</b>	THE ANALYSIS OF REGULATIONS ON HUMAN TRAFFICKING OFFENCES IN THE LAWS THAT INCRIMINATE ONE SINGLE ACT – HUMAN TRAFFICKING
<i>Iulia BĂNĂRESCU</i> PRINCIPIUL CONFIDENȚIALITĂȚII TESTAMENTULUI	<b>310</b>	THE PRINCIPLE OF CONFIDENTIALITY OF THE WILL

Adresa redacției:  
str. A.Mateevici, 60  
MD2009, Chișinău, Republica Moldova  
Tel. (37322) 577414; 577442; FAX (37322) 577440  
e-mail: [usm.revista.sum@gmail.com](mailto:usm.revista.sum@gmail.com)  
<http://usm.md/studiau/>

Formatul 60×84<sup>1/8</sup>.  
Coli de tipar 39,6. Coli editoriale 45,3.  
Comanda 240. Tirajul 100 ex.

Centrul Editorial-Poligrafic al USM  
str. Al.Mateevici, 60. Chișinău, MD 2009